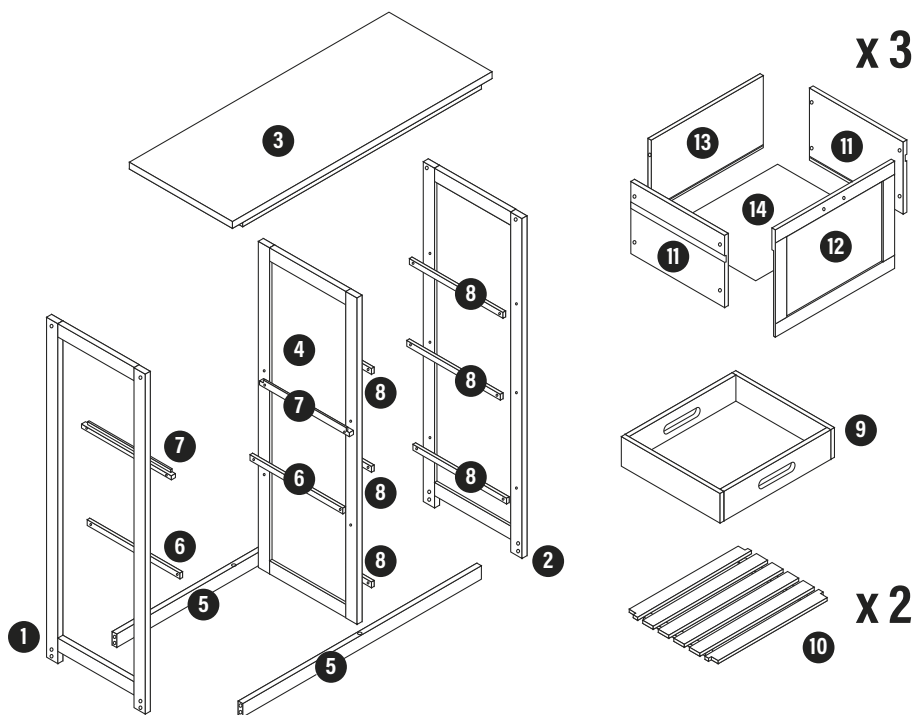


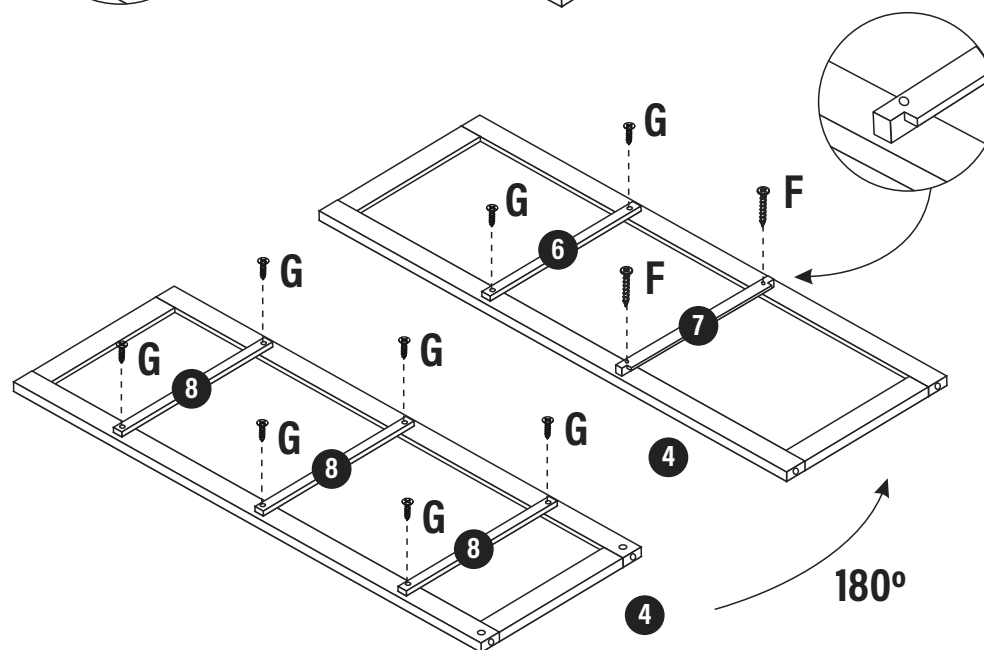
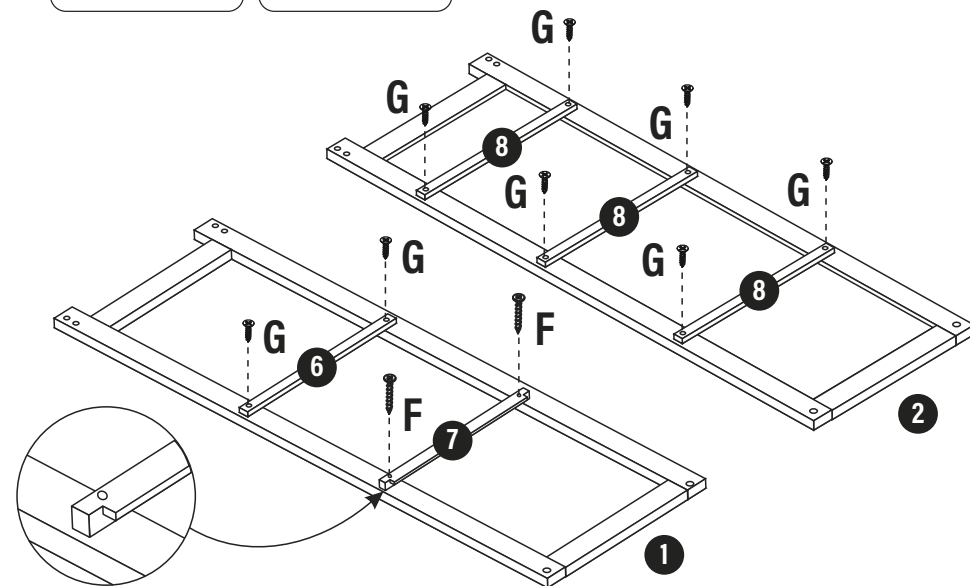


A x12 ø 5 x 40mm	B x24 ø 3 x 25mm	C x6 ø 4 x 15mm	D x3 	E x4 ø 8 x 30mm
F x4 ø 4 x 25mm	G x16 ø 4 x 16mm	H x2 	I x2 	J x1

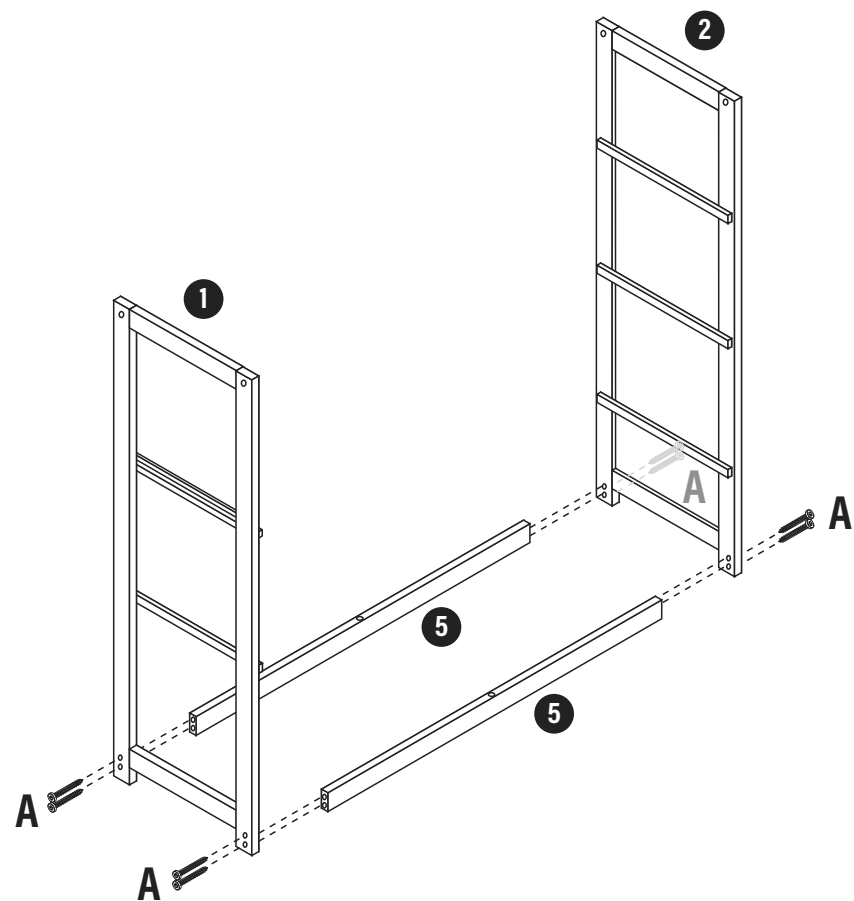
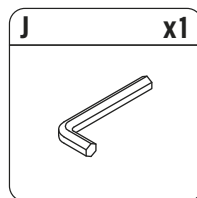
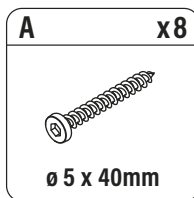


1

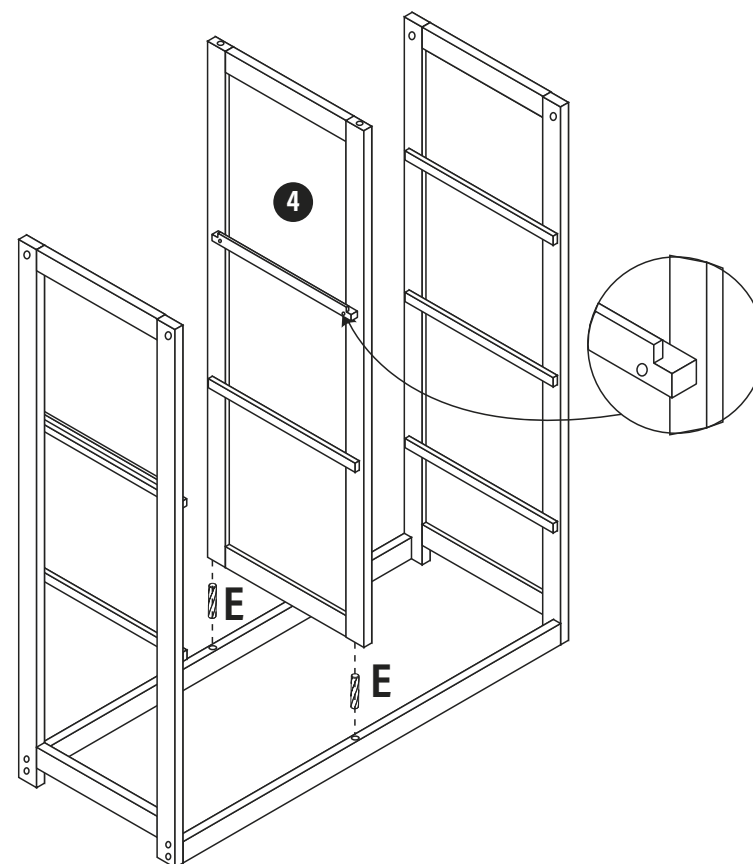
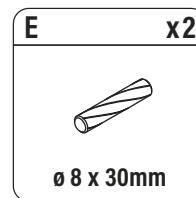
G x16 ø 4 x 16mm	F x4 ø 4 x 25mm
--------------------------------	-------------------------------



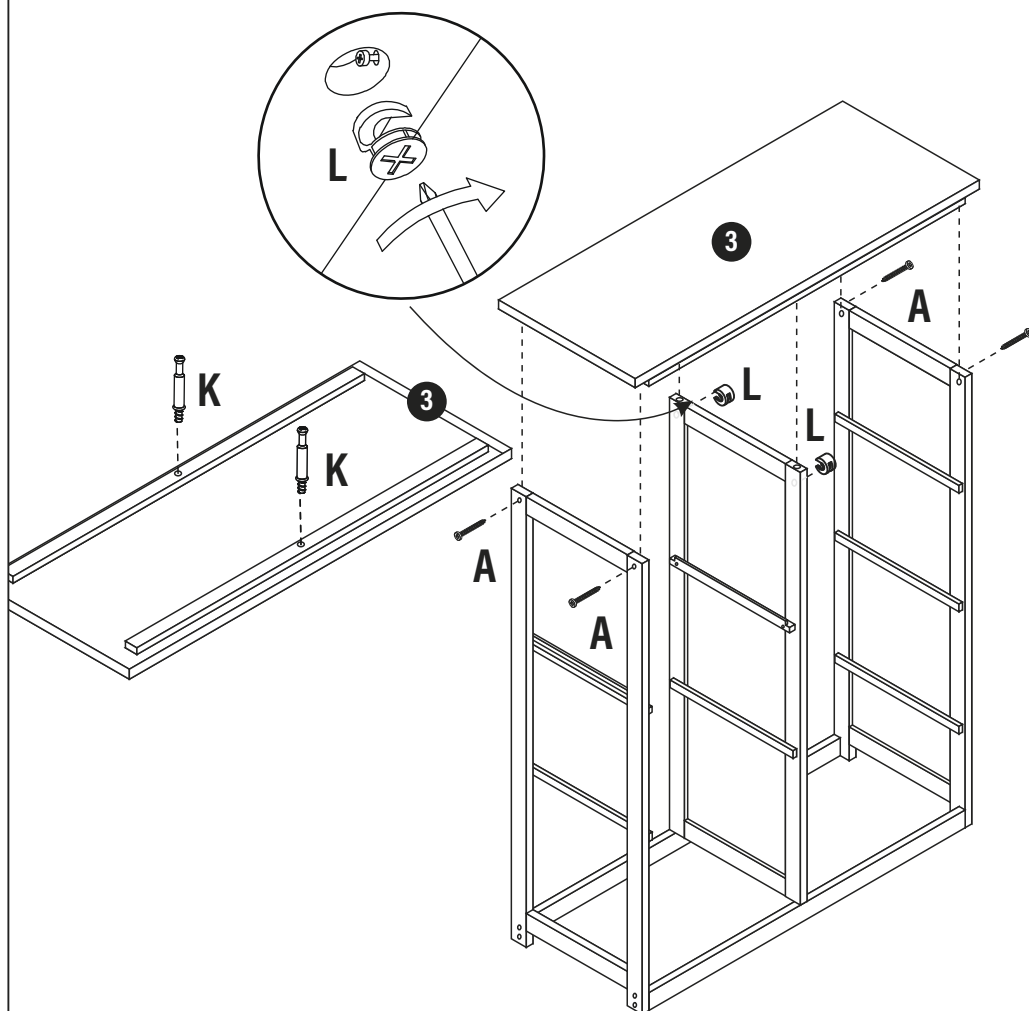
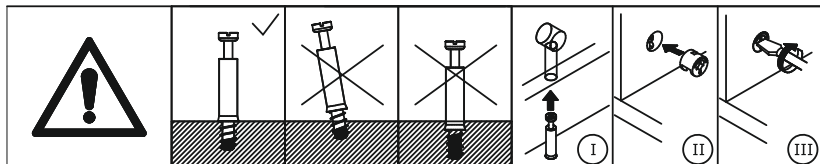
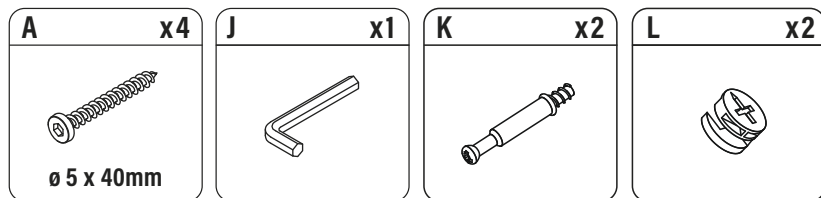
2



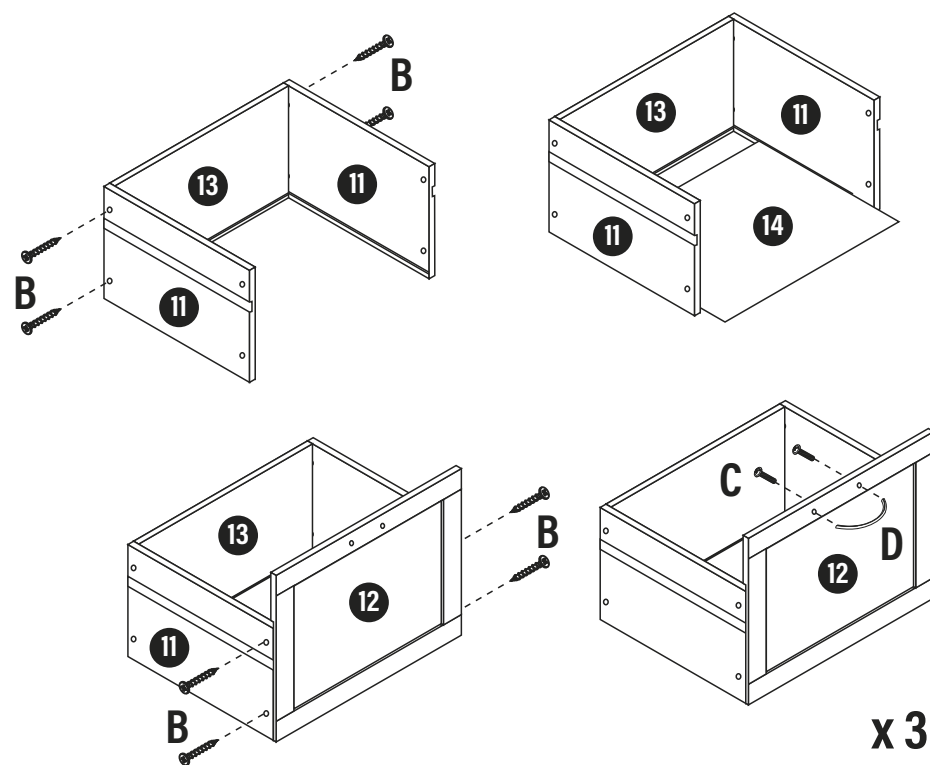
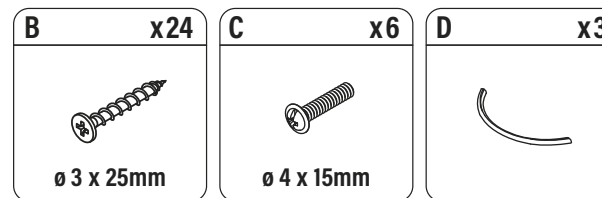
3



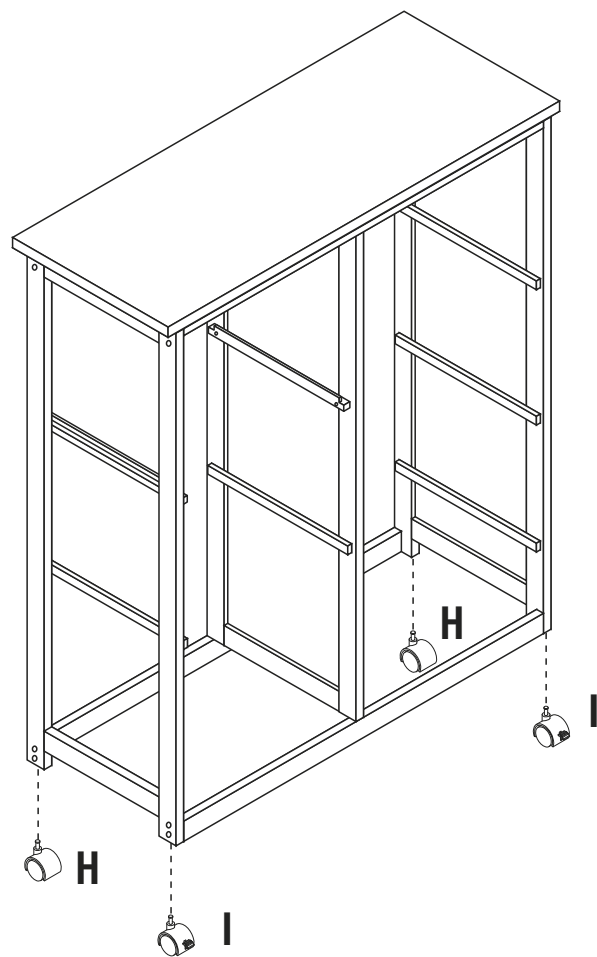
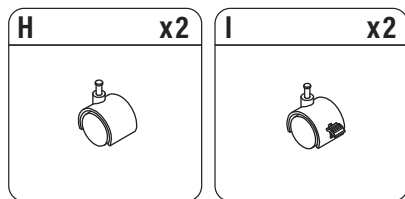
4



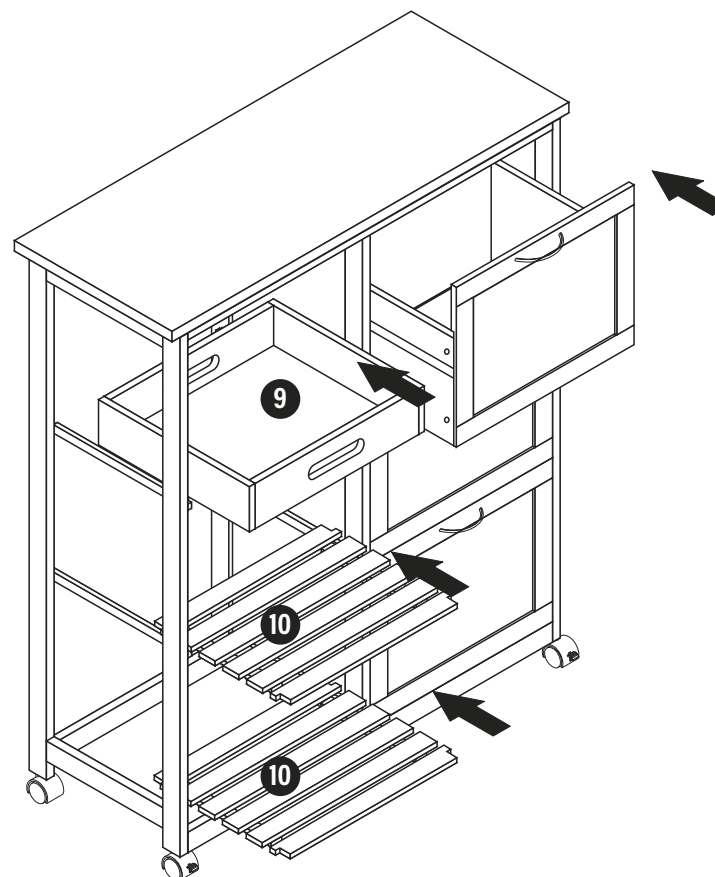
5

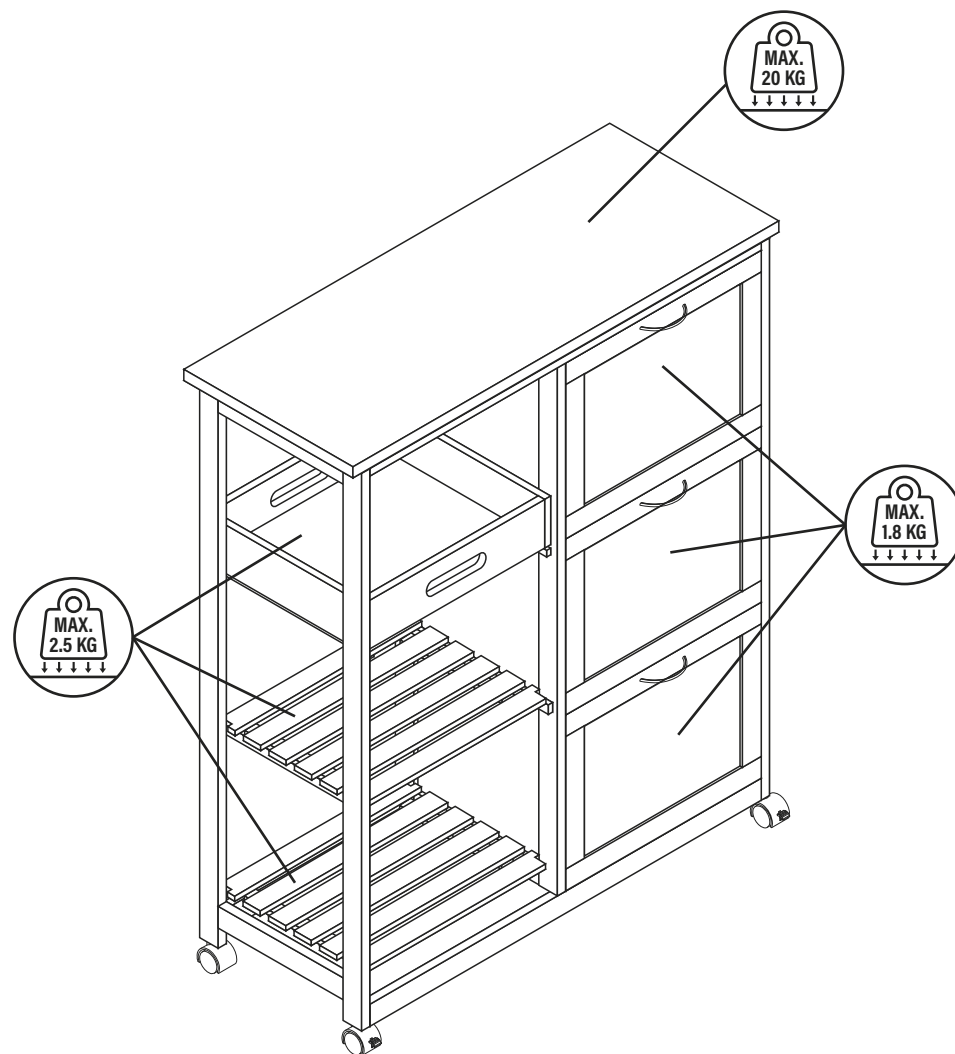
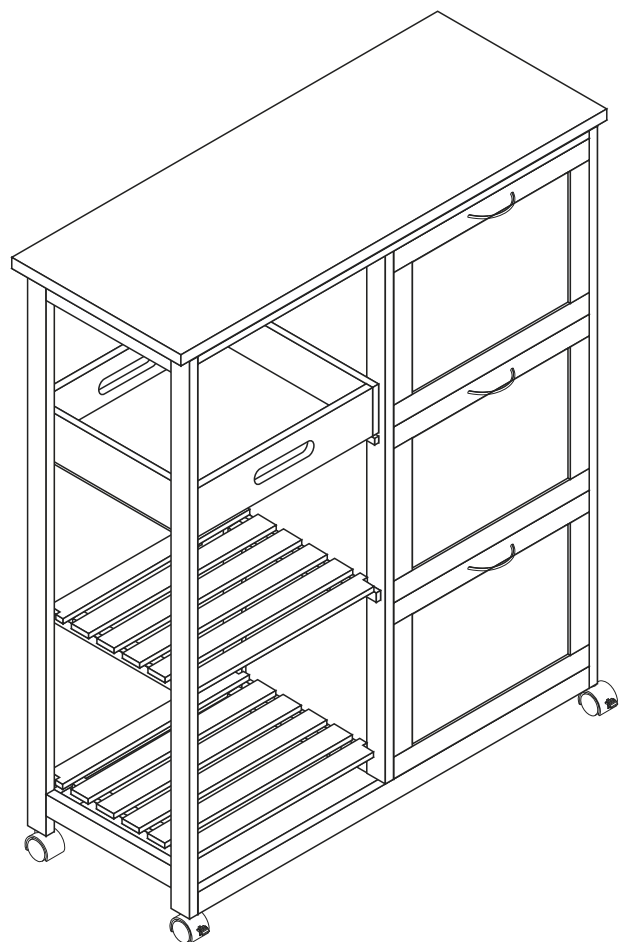


6



7





(EN) USER MANUAL: LIFA LIVING – KITCHEN TROLLEY ‘SOPHIE’ (CK240001)

SAFETY INFORMATION

- Read the instructions for use carefully and keep them safe. If you give this product to other people, please also pass on this manual.
- This product is intended for domestic or similar use, not for professional use.
-  **WARNING!** Do not leave packaging material lying around carelessly. This may become dangerous playing material for children. **Risk of suffocation!** **DANGER** because small parts may be swallowed. The screws are small parts that could be swallowed. Keep this away from children under the age of 36 months.
- Make sure the product is complete and undamaged. If any components are missing or damaged, contact the vendor and do not use the product. Retain the packaging or recycle it in accordance with local regulations.
- The assembly of this product must be done by an adult.
- When assembling, place the product on a soft surface to avoid damage to both the product and flooring.
- Make sure the screws are tightened securely. Check the screws regularly and retighten them if necessary.
- Prior to use, check the product for visible external damage. Never use the product if it is damaged and dispose of it properly. Do not attempt to repair.
- Children and pets in the vicinity of the product must always be supervised by an adult.
- The product is not a climbing frame or toy!
- Make sure that nobody climbs, leans or sits on or jumps from the product, particularly children. The product may otherwise become unbalanced and tip over. This may result in injury and/or damage.
- Place the product on a flat and stable surface, in a place where it cannot fall over.
- Before use, make sure the product is properly stabilised.
- Do not place, expose or store the product in the immediate vicinity of direct sunlight, extreme weather, heat sources, fire, inflammable objects, excessive humidity or corrosive environments.
- To prevent tilting, the longitudinal movement direction of the trolley is required.
- Never cut directly on the top, always use a cutting board.
- Do not place any hot pans or similar hot objects on the top as this may cause cracks and rings.
- Do not exceed the maximum load capacity of:
 - Total for product: 20 kg
 - Per drawer: 1.8 kg
 - The tray: 2.5 kg
 - Per shelf: 2.5 kg
- Do not attempt to repair or modify the product in any manner.
- The warranty will expire immediately if the product is damaged as a result of not observing this user manual. The manufacturer accepts no liability for damage caused by non-compliance with the user manual, negligent use or use which does not comply with the conditions of this user manual.

ASSEMBLY

Assemble the product according to the assembly instruction images. Scrupulously follow the assembly steps.

MAINTENANCE

Wipe with a damp cloth using a mild detergent and dry thoroughly with a dry cloth. Do not use foreign objects or abrasive cleaning solvents to clean the device. This causes stains and other damage.

Dispose of the packaging materials and product in accordance with current local regulations. You can ask your local competent council about the location of your nearest collection point.

Mascot Online B.V.
Veluwezoom 32
1327 AH Almere
The Netherlands
www.lifa-living.nl

(NL) GEBRUIKERSHANDLEIDING: LIFA LIVING – KEUKENTROLLEY ‘SOPHIE’ (CK240001)

VEILIGHEIDSGEGEGENS

- Lees deze instructies vóór gebruik goed door en bewaar ze op een veilige plaats. Als u dit product aan anderen geeft, geef dan ook deze handleiding erbij.
- Dit product is bedoeld voor huishoudelijk of vergelijkbaar gebruik, niet voor professioneel gebruik.
-  **WAARSCHUWING!** Laat verpakkingsmateriaal niet onbeheerd rondslingeren. Het kan gevaar opleveren wanneer kinderen ermee spelen. **Kans op verstikking!** **GEVAAR** omdat kleine onderdelen kunnen worden ingeslikt. De schroeven zijn kleine onderdelen die kunnen worden ingeslikt. Houd ze uit de buurt van kinderen jonger dan 3 jaar.
- Zorg ervoor dat het product compleet en onbeschadigd is. Mochten er onderdelen beschadigd zijn of ontbreken, neem dan contact op met de verkoper en gebruik het product niet. Bewaar de verpakking of recycle deze zoals voorgeschreven door lokale regelgeving.
- Dit product moet door een volwassene in elkaar worden gezet.
- Plaats het product tijdens het monteren op een zachte ondergrond om schade aan zowel het product als de vloer te voorkomen.
- Zorg ervoor dat de schroeven stevig zijn vastgedraaid. Controleer de schroeven regelmatig en draai indien nodig opnieuw vast.
- Controleer het product vóór gebruik op zichtbare beschadigingen aan de buitenkant. Gebruik het product nooit als het beschadigd is en voer het op de juiste manier af. Probeer het product niet te repareren.
- Kinderen en huisdieren in de buurt van het product moeten altijd onder toezicht staan van een volwassene.
- Dit product is geen klimrek of speelgoed!
- Zorg ervoor dat niemand op het product klimt, ertegen leunt of erop zit of eraf springt, vooral kinderen. Het product kan dan uit evenwicht raken en vallen. Dit kan leiden tot letsel en/of schade.
- Plaats het product op een plat, stabiel oppervlak op een plek waar het niet kan omvallen.
- Zorg ervoor dat het product vóór gebruik goed stabiel staat.
- Plaats of bewaar het product niet in de buurt van direct zonlicht, extreme weersomstandigheden, hittebronnen, vuur, ontvlambare voorwerpen of erg vochtige of corrosieve omgevingen en stel het hier niet aan bloot.
- Om te voorkomen dat de trolley omkantelt, moet hij zo worden geplaatst dat hij in de lengterichting kan worden verplaatst.
- Snijd nooit rechtstreeks op het bovenoppervlak, maar gebruik in plaats daarvan snijplanken.
- Plaats geen hete pannen of vergelijkbare objecten op het bovenoppervlak, aangezien hierdoor scheuren en kringen kunnen ontstaan.
- Overschrijd niet het maximale draagvermogen van:
 - Totale draagvermogen van het product: 20 kg
 - Per lade: 1,8 kg
 - Het dienblad: 2,5 kg
 - Per plank: 2,5 kg
- Probeer het product op geen enkele wijze zelf te repareren of aan te passen.
- De garantie vervalt onmiddellijk als het product wordt beschadigd als gevolg van het niet in acht nemen van deze gebruikershandleiding. De fabrikant aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade als gevolg van het niet in acht nemen van de gebruikershandleiding, onzorgvuldig gebruik of gebruik dat niet overeenstemt met de voorwaarden in deze gebruikershandleiding.

MONTAGE

Monteer het product volgens de afbeeldingen met montage-instructies. Volg de montagestappen nauwgezet op.

ONDERHOUD

Schoonvegen met een vochtige doek en een mild schoonmaakmiddel. Goed afdrogen met een droge doek. Gebruik geen vreemde voorwerpen of schurende schoonmaakmiddelen om het product schoon te maken. Hierdoor kunnen vlekken of andere beschadigingen ontstaan.

Gooi de verpakkingsmaterialen en het product weg conform de actuele plaatselijke regelgeving. Informeer bij uw gemeente waar het dichtstbijzijnde inzamelpunt is.

(FR) MODE D'EMPLOI : LIFA LIVING – CHARIOT DE CUISINE « SOPHIE » (CK240001)

INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ

- Lisez attentivement le mode d'emploi et conservez-le en lieu sûr. Si vous remettez ce produit à une autre personne, transmettez-lui également ce mode d'emploi.
- Ce produit est destiné à un usage domestique ou similaire, et pas à un usage professionnel.
-  **AVERTISSEMENT !** Ne laissez pas traîner l'emballage. Celui-ci pourrait être dangereux si des enfants jouent avec. **Risque de suffocation !**
-  **DANGER** car de petites pièces peuvent être avalées. Les vis sont des petites pièces susceptibles d'être avalées. Tenez-les hors de portée des enfants de moins de 36 mois.
- Assurez-vous que le produit est complet et en bon état. S'il y a des pièces manquantes ou endommagées, contactez le fournisseur et n'utilisez pas le produit. Conservez l'emballage ou recyclez-le conformément aux réglementations locales.
- L'assemblage de ce produit doit être effectué par un adulte.
- Pendant l'assemblage, placez le produit sur une surface douce pour éviter d'endommager le produit et le sol.
- Assurez-vous que les vis sont fermement serrées. Contrôlez régulièrement les vis et resserrez-les si besoin est.
- Avant l'utilisation, assurez-vous que le produit ne présente pas de dommages externes visibles. N'utilisez jamais le produit s'il est abîmé et éliminez-en correctement les déchets. N'essayez pas de le réparer.
- Les enfants se trouvant à proximité du produit doivent toujours être sous la surveillance d'un adulte.
- Le produit n'est pas un mur d'escalade ou un jouet !
- Veillez à ce que personne ne grimpe, ne s'appuie ou ne s'assoie sur le produit ni ne saute du produit, en particulier les enfants. Le produit pourrait sinon se déséquilibrer et basculer. Cela pourrait causer des lésions et/ou des dommages.
- Posez le produit sur une surface stable et plane, à un endroit où il ne peut pas se renverser.
- Avant toute utilisation, assurez-vous que le produit est correctement stabilisé.
- N'exposez pas le produit à la lumière directe du soleil, des conditions météo extrêmes, des sources de chaleur, du feu, des objets inflammables, une humidité excessive ou un milieu corrosif, et ne l'utilisez pas ou ne l'entrezposez pas à de tels endroits.
- Pour empêcher que la table roulante s'incline, déplacez-la toujours dans le sens de la longueur.
- Ne coupez jamais directement sur le plan de travail, mais utilisez des planches à découper.
- Ne placez pas de casseroles ou d'objets chauds similaires sur le plan de travail pour éviter les griffes et les anneaux.
- N'excédez pas la capacité de charge maximale de :
 - Total pour le produit : 20 kg
 - Par tiroir : 1,8 kg
 - Le plateau : 2,5 kg
 - Par planche : 2,5 kg
- N'essayez pas de réparer ou de modifier le produit de quelque manière que ce soit.
- La garantie sera immédiatement annulée si le produit est endommagé en conséquence du non-respect du mode d'emploi. Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages causés par le non-respect du mode d'emploi, une utilisation négligente ou une utilisation qui ne respecte pas les conditions du mode d'emploi.

ASSEMBLAGE

Assemblez le produit selon les images des instructions d'assemblage. Exécutez avec rigueur les étapes d'assemblage.

ENTRETIEN

Nettoyer avec un chiffon humide et un détergent doux, et essuyer convenablement avec un chiffon sec. Ne pas utiliser de corps étrangers ou de produits abrasifs pour nettoyer le produit. Cela pourrait tacher le produit ou l'abîmer.

Jetez l'emballage et le produit conformément aux réglementations locales en vigueur. Renseignez-vous auprès de votre municipalité au sujet de l'emplacement de votre point de collecte le plus proche.

(DE) BEDIENUNGSANLEITUNG: LIFA LIVING – KÜCHENWAGEN „SOPHIE“ (CK240001)

SICHERHEITSGEGEGENS

- Lesen Sie diese Anweisungen sorgfältig durch und bewahren Sie sicher auf. Wenn Sie dieses Produkt an andere Personen weitergeben, geben Sie bitte auch diese Bedienungsanleitung mit.
- Dieses Produkt ist nur für den häuslichen oder ähnlichen Gebrauch bestimmt, nicht für die professionelle Nutzung.
-  **WARNHINWEIS!** Lassen Sie kein Verpackungsmaterial achtlos herumliegen. Kinder könnten es als gefährliches Spielmaterial verwenden. **Erstickungsgefahr!** **GEFAHR**, da Kleinteile verschluckt werden können. Die Schrauben sind Kleinteile, die verschluckt werden können. Bewahren Sie diese außerhalb der Reichweite von Kindern unter 36 Monaten auf.
- Stellen Sie sicher, dass das Produkt vollständig und unbeschädigt ist. Sollten Teile fehlen oder beschädigt sein, kontaktieren Sie den Lieferanten und verwenden Sie das Produkt nicht. Die Verpackung sollte aufbewahrt oder in Übereinstimmung mit den örtlichen Vorschriften recycelt werden.
- Dieses Produkt muss von einem Erwachsenen aufgebaut werden.
- Bauen Sie das Produkt auf einer weichen Unterlage auf, damit das Produkt und der Fußboden nicht beschädigt werden.
- Achten Sie darauf, dass die Schrauben ordentlich festgezogen sind. Überprüfen Sie die Schrauben regelmäßig und ziehen Sie sie bei Bedarf erneut fest.
- Überprüfen Sie das Produkt vor dem Gebrauch auf sichtbare äußere Beschädigungen. Verwenden Sie das Produkt nie, wenn es beschädigt ist und entsorgen Sie es ordnungsgemäß. Versuchen Sie nicht, es zu reparieren.
- Kinder und Haustiere, die sich in der Nähe des Produkts aufhalten, müssen stets von einem Erwachsenen beaufsichtigt werden.
- Das Produkt ist kein Klettergerüst und kein Spielzeug!
- Achten Sie darauf, dass niemand auf das Produkt klettert, sich darauf lehnt, darauf sitzt oder davon herunterspringt. Das gilt insbesondere für Kinder. Das Produkt kann sonst aus dem Gleichgewicht geraten und umkippen. Dies kann zu Verletzungen und/oder Schäden führen.
- Stellen Sie das Produkt auf eine flache, stabile Oberfläche, an einem Ort, wo es nicht umfallen kann.
- Achten Sie vor der Benutzung darauf, dass das Produkt sicher steht.
- Platzieren oder lagern Sie das Produkt nicht in unmittelbarer Nähe von direktem Sonnenlicht, extremen Wetterverhältnissen, Wärmequellen, Feuer, entzündlichen Objekten, übermäßiger Feuchtigkeit oder korrosiven Umgebungen und setzen Sie es diesen nicht aus.
- Um ein Umkippen zu vermeiden, sollte der Wagen in Längsrichtung bewegt werden.
- Schneiden Sie nie direkt auf der Oberfläche, sondern verwenden Sie Schneidebretter.
- Platzieren Sie keine heißen Pfannen oder ähnliche heiße Gegenstände auf der Oberfläche, da dies zu Rissen und Ringen führen kann.
- Überschreiten Sie nicht die folgenden maximalen Tragfähigkeiten:
 - Gesamtgewicht für das Produkt: 20 kg
 - Pro Schublade: 1,8 kg
 - Für das Tablett: 2,5 kg
 - Pro Regal: 2,5 kg
- Versuchen Sie nicht, das Produkt zu reparieren oder in irgendeiner Weise zu ändern.
- Die Garantie wird sofort erlöschen, wenn das Produkt als Folge der Nichteinhaltung dieser Bedienungsanleitung beschädigt wurde. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die aufgrund der Missachtung dieser Bedienungsanleitung, Fahrlässigkeit oder aufgrund von Anwendungen verursacht wurden, die nicht den Bedingungen in dieser Bedienungsanleitung entsprechen.

ZUSAMMENBAU

Bauen Sie das Produkt nach den Abbildungen zur Montageanleitung auf. Halten Sie sich genau an die Montageschritte.

PFLEGE

Wischen Sie das Produkt mit einem feuchten Tuch und einem milden Reinigungsmittel ab und trocknen Sie es dann gründlich mit einem trockenen Tuch nach. Verwenden Sie zur Reinigung des Produkts keine Fremdkörper oder scheuernden Reinigungsmittel. Dies führt zu Flecken und anderen Schäden.

Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial und das Produkt in Übereinstimmung mit den aktuellen örtlichen Vorschriften. Sie können die nächstgelegene Sammelstelle bei Ihrer Gemeinde erfragen.